



W trosce o bagna i ludzi

Osowiec-Twierdza 8 | 19-110 Goniadz | tel. (0 85) 738 30 00 | fax. (0 85) 738 30 21 | www.biebrza.org.pl |
e-mail: sekretariat@biebrza.org.pl

ZP.26.11.2020

Osowiec-Twierdza, dnia 09 lipca 2020 r.

**do: wszystkich Wykonawców
w postępowaniu ZP.26.11.2020**

Dotyczy: przetargu nieograniczonego ZP.26.11.2020 na „Przygotowanie projektu planu ochrony Biebrzańskiego Parku Narodowego”

Wyjaśnienie treści SIWZ

Zamawiający, działając zgodnie z art. 38 ust. 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 roku – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1843 z późniejszymi zmianami), udziela odpowiedzi na pytania Wykonawcy:

1. OPZ (Opis przedmiotu zamówienia). Część IV.A.2. Jaka jest orientacyjna liczba zdjęć fitosocjologicznych do zebrania z różnych źródeł do jednej bazy danych?

BbPN dysponuje ok. 4000 zdjęć fitosocjologicznych, część z nich zgromadzona jest w kilku bazach w Turbovegu, większość w tabelach w Excelu.

2. OPZ. Część IV.A.2. Czy Zamawiający udostępnia nieodpłatnie oprogramowanie do numerycznych analiz klasyfikacyjnych zdjęć fitosocjologicznych, a jeżeli nie to jakie oprogramowanie należy wykorzystać do tych analiz?

Zamawiający nie może udostępnić oprogramowania, którym dysponuje. Do numerycznej klasyfikacji zdjęć fitosocjologicznych stosowane różne programy, m.in: CANOCO, TWINSpan, STATISTICA, JUICE, pakiet R (niektóre z nich są darmowe). Zamawiający nie wskazuje, które oprogramowanie powinien zastosować Wykonawca.



Fundusze
Europejskie
Infrastruktura i Środowisko



Rzeczpospolita
Polska



Unia Europejska
Fundusz Spójności



Dofinansowano ze środków
Marszałkowskiego Funduszu
Ochrony Środowiska
i Gospodarki Wodnej

3. Czy udział w konsultowaniu zapisów syntezy planu i projektu rozporządzenia ministra właściwego ds. środowiska, dotyczących ekosystemów nieleśnych, będzie wymagał przyjazdów Wykonawcy operatu na spotkania do Parku, a jeżeli tak, ile takich spotkań przewiduje Zamawiający?

Udział Wykonawcy operatu w konsultowaniu zapisów syntezy planu i projektu rozporządzenia ministra właściwego ds. środowiska, dotyczących ekosystemów nieleśnych będzie uzależniony od tego w jakim zakresie Zespół Syntezy planu będzie potrzebował wsparcia, konsultacji Wykonawcy operatu. W ocenie Zamawiającego, konsultowanie zapisów syntezy planu i projektu rozporządzenia ministra właściwego ds. środowiska z Wykonawcą operatu może odbywać się zdalnie (np. mailowo, telefonicznie, za pomocą telekonferencji, wideokonferencji). Zamawiający nie może określić czy Zespół Syntezy na etapie przygotowywania syntezy planu bądź projektu rozporządzenia będzie miał potrzebę zorganizowania spotkania/spotkań z Wykonawc-ą/-ami operatu/operatów.

4. OPZ. Część IV.A.4. Jakie są granice terenu badań ekosystemów nieleśnych?

Obszarem realizacji zamówienia w przypadku części IV jest obszar występowania lądowych ekosystemów nieleśnych (bez ekosystemów wodnych i leśnych), w tym zaroślowych. Zaktualizowane granice lasów Zamawiający planuje przekazać Wykonawcy w I kwartale 2021 r.

5. Pyt. 8, 9. OPZ. Część IV.A.4.a. Jaka ma być długość i szerokość transektu, jego orientacja względem stron świata oraz gdzie ma być zlokalizowany jego początek i koniec (czy od granicy do granicy Parku)? Jak należy postępować w przypadku przebiegu transektu przez tereny leśne i nieleśne: Czy fragmenty leśne mają być pominięte?

W ramach zadania A.4.a. Wykonawca powinien przygotować mapę roślinności rzeczywistej lądowych ekosystemów nieleśnych Basenu Środkowego stosując terenowo-kameralne metody kartowania (kartowanie teledetekcyjne roślinności oraz bezpośrednie, w terenie, zasadniczo metodą transektów równoległych). Wykonawca po analizie dostępnych ortofotomap, map roślinności i dokumentacji fitytosocjologicznej i przygotowanej w drodze kartowania teledetekcyjnego wstępnej mapy roślinności powinien wyznaczyć ok. 35 równoległych transektów przez dolinę do kartowania roślinności w terenie, w lokalizacjach zapewniających udokumentowanie pełnego zróżnicowania roślinności w obszarze oraz weryfikację wstępnej mapy roślinności Basenu Środkowego.

Kartowanie roślinności metodą transektów zostało opisane m.in. w Kartografii geobotanicznej cz. 2 (Faliński 1990). Kartowanie roślinności metodą transektu poruszając się wzdłuż wyznaczonych linii transektu rejestruje za pomocą odbiornika GPS współrzędne kolejnych punktów przecięcia się granic następujących po sobie płatów roślinności (zidentyfikowanych jednostek roślinności) z linią transektu. W związku z tym, że roślinność doliny Biebrzy charakteryzuje się strefowością poprzeczną kartowanie roślinności na transektach przebiegających w poprzek doliny umożliwia zarejestrowanie tej zmienności. W przypadku Basenu Środkowego występowanie kilku dużych kompleksów leśnych, których nie dotyczy niniejsze zamówienie sprawia, że nie zawsze transekty będą przebiegać przez całą

szerokość doliny. Wykonawca może oprócz transektów równoległych może wyznaczyć transekty o innym przebiegu. Czasami delimitacja niektórych wydzieleni będzie wymagała lokalnego zagęszczenia transektów, bądź wytyczenia dodatkowych transektów prostopadłych do pierwotnie przeprowadzonych.

6. OPZ. Część IV.A.4.a.Czy transekty mają być wytyczone w terenie leśnym z pojedynczymi enklawami nieleśnymi?

W przypadku śródleśnych enklaw z roślinnością nieleśną Wykonawca powinien zidentyfikować występujące tam zbiorowiska roślinne i wyznaczyć ich granice, nie musi w tym celu wyznaczać transektu.

7. OPZ. Część IV. A.4. Co oznacza stwierdzenie „poza transektami” w zapisie „Wykonawca powinien udokumentować skład gatunkowy zespołów stwierdzonych na transektach oraz zidentyfikowanych poza transektami” w świetle wcześniej podanego zakresu odnośnie identyfikowania zbiorowisk tylko na transektach?

Wykonawca w ramach operatu powinien wykonać mapę nieleśnych lądowych zbiorowisk roślinnych stosując terenowo-kameralne metody kartowania (kartowanie teledetekcyjne oraz bezpośrednio w terenie - zasadniczo metodę transektów równoległych). Wykonawca podczas pracy na transekcje powinien rejestrować nie tylko współrzędne kolejnych punktów przecięcia się granic następujących po sobie płatów roślinności (zidentyfikowanych jednostek roślinności) z linią transektu ale również kartować zauważone (występujące w zasięgu wzroku zbiorowiska roślinne, nie stwierdzone na transekcje). Podobnie powinien kartować zbiorowiska roślinne stwierdzone podczas dojścia do transektów. Jeśli zbiorowiska roślinne stwierdzone poza transektami, nie będą posiadały udokumentowanego składu gatunkowego za pomocą zdjęć fitosocjologicznych, Wykonawca powinien udokumentować ich skład gatunkowy za pomocą zdjęć fitosocjologicznych w liczbie określonej w części IV. A.4 tiret 10.

8. OPZ. Część V. Czy w spisach florystycznych ma się również znaleźć flora wodna i podwodna (zbiorniki i ciek wodne występujące w kwadracie ATPOL) i czy powinna zostać włączona do ogólnego spisu gatunków w kwadracie?

Inwentaryzacja flory wodnej i podwodnej w zbiornikach i ciekach wodnych występujących w kwadratach ATPOL nie jest wymogiem obligatoryjnym. Jeśli Wykonawca zarejestruje gatunki flory wodnej czy podwodnej występujące w kwadracie, powinien je włączyć do ogólnego spisu gatunków w kwadracie.

9. OPZ. Część V.A.2.i. Czy informacje o gatunkach inwazyjnych drzew i krzewów od Wykonawców innych operatów pozyska sam Zamawiający?

Zamawiający przekaże Wykonawcy operatu ochrony flory informacje o występowaniu inwazyjnych gatunków obcych w parku pozyskane od Wykonawców innych operatów.

10. OPZ. Część V.A.4.c. Czy informacje o wynikach inwentaryzacji i monitoringu od Wykonawców innych operatów pozyska sam Zamawiający?

Zamawiający prześle Wykonawcy operatu wyniki inwentaryzacji i monitoringu flory pozyskane od Wykonawców operatu ochrony ekosystemów leśnych i operatu ochrony ekosystemów wodnych.

11. OPZ. Część V.A.6. Czy udział w konsultowaniu zapisów syntezy planu i projektu rozporządzenia ministra właściwego ds. środowiska, dotyczących flory, będzie wymagał przyjazdów Wykonawcy operatu na spotkania do Parku, a jeżeli tak, ile takich spotkań przewiduje Zamawiający?

Udział Wykonawcy operatu w konsultowaniu zapisów syntezy planu i projektu rozporządzenia ministra właściwego ds. środowiska, dotyczących flory, będzie uzależniony od tego w jakim zakresie zespół syntezy planu będzie potrzebował wsparcia, konsultacji Wykonawcy operatu. W ocenie Zamawiającego, konsultowanie zapisów syntezy planu i projektu rozporządzenia ministra właściwego ds. środowiska z Wykonawcą operatu może odbywać się zdalnie (np. mailowo, telefonicznie, za pomocą telekonferencji, wideokonferencji). Zamawiający nie może określić czy zespół syntezy na etapie przygotowywania syntezy planu bądź projektu rozporządzenia będzie miał potrzebę organizowania spotkań/spotkań z Wykonawc-ą/-ami operatu/operatów.

12. OPZ. Część XIV.A.9.i. Jak należy ująć w projekcie wyniki audytu krajobrazowego, jeżeli do czasu sporządzenia syntezy nie zostanie on opracowany?

Wykonawca powinien ująć w projekcie wyniki audytu krajobrazowego, jeżeli zostanie on opracowany do czasu sporządzenia syntezy planu.

13. OPZ. Część XIV. Czy zamawiający udostępni Wykonawcy nieodpłatnie w formie cyfrowej: materiały ewidencyjne (mapy rejestru), mapy topograficzne, ortofotomapy, dane ze skaningu laserowego, itd. Z obszaru Parku i otuliny?

Zamawiający udostępni Wykonawcy nieodpłatnie w formie cyfrowej: materiały ewidencyjne (mapy, rejestry bez danych osobowych), mapy topograficzne, ortofotomapy, dane ze skaningu laserowego, którymi dysponuje, z obszaru Parku i otuliny.

14. OPZ. Część XIV. B.6.c. i B.8. Jakie będą zasady wspólnego wypracowywania z Wykonawcami operatów szczegółowych, priorytetów realizacji zadań ochronnych, zadań ochronnych, czy w ramach wypracowywania będą odbywać się spotkania (ile spotkań i w jakiej lokalizacji)? Kto będzie ostatecznie decydował w sprawach, w których nie uzyskano kompromisu, Wykonawca syntezy czy Zamawiający?

W ramach odpowiedzi na pytania Wykonawcy Zamawiający wprowadził zmiany treści SIWZ w załączniku nr 1 Opis przedmiotu zamówienia, w części XIV. B.6.c. i B.8 przedstawione poniżej w pkt. 2 i 3. Równocześnie Zamawiający wyjaśnia, że w zależności od potrzeb Wykonawca zdecyduje w jaki sposób zidentyfikuje priorytety realizacji zadań ochronnych i sporządzi wykaz niezbędnych dla ochrony zasobów, tworów, składników przyrody, walorów krajobrazowych oraz wartości kulturowych parku zadań ochronnych, o których mowa w przywołanym powyżej pkt. 8. Wykonawca nie musi organizować spotkań w celu realizacji przedmiotowych zadań, może np. wypracowane przez zespół syntezy planu i projektu rozporządzenia priorytety realizacji zadań ochronnych i wykaz zadań ochronnych przedstawić

do dyskusji na Radzie Naukowej parku z udziałem kierowników operatów szczegółowych, bądź konsultować czy wypracowywać je z wykonawcami operatów zdalnie.

W przypadku nie uzyskania kompromisu w przedmiotowych zagadnieniach przez Wykonawcę, Zamawiający podejmie decyzję na etapie odbiorów zadań przed udostępnieniem dokumentacji planu do konsultacji społecznych lub po ustosunkowaniu się do uwag zgłoszonych w trakcie konsultacji społecznych.

15. OPZ. Część XIV. Na czym ma polegać ocena jakości przekazywanej dokumentacji operatów szczegółowych w ramach wsparcia Zamawiającego na etapie odbiorów etapowych? Czy będzie to tylko ocena kompletności materiałów pod kątem możliwości wykonania na ich podstawie syntezy i projektu rozporządzenia MŚ, czy też w ramach oceny Wykonawca syntezy będzie musiał sprawdzać zgodność przekazanego materiału z OPZ, w tym dane potwierdzające wykonanie prac terenowych?

Zadaniem Wykonawcy syntezy w ramach wsparcia Zamawiającego na etapie odbiorów etapowych będzie ocena kompletności i jakości materiałów pod kątem możliwości wykonania na ich podstawie syntezy i projektu rozporządzenia MŚ.

16. OPZ. Część XIV. Kto będzie stwierdzał potrzebę wsparcia przez Wykonawców operatów szczegółowych Zespołu Syntezy na spotkaniach z Radami Gmin, Zamawiający czy Wykonawca syntezy? Potrzebę wsparcia przez Wykonawców operatów szczegółowych Zespołu Syntezy na spotkaniach z Radami Gmin będzie stwierdzał Zamawiający.
17. OPZ. Część XIV.E. Ile osób ma liczyć Zespół Lokalnej Współpracy?
Skład Zespołu Lokalnej Współpracy nie powinien przekraczać 60 osób.

Zmiana treści SIWZ

W związku z powyższymi wyjaśnieniami Zamawiający, działając zgodnie z art. 38 ust. 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 roku – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1843 z późniejszymi zmianami), zmienia treść Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia sporządzonej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego na usługę „Przygotowanie projektu planu ochrony Biebrzańskiego Parku Narodowego” w poniższym zakresie:

1. W części IV zamówienia pod literą A w pkt. 12. Materiały zielnikowe:

było:

„W przypadku wystąpienia trudności z identyfikacją gatunków roślin podczas prac terenowych, w szczególności przy wykonywaniu zdjęć fitosocjologicznych należy pobrać próby gatunków roślin naczyniowych w celu oznaczenia ich w warunkach kameralnych. Z miejsc wykonywania zdjęć fitosocjologicznych należy pobierać próby mchów, wątrobowców i porostów. Oznaczenia pobranych

gatunków powinny być potwierdzone przez specjalistę z danej dziedziny, zaangażowanego w przygotowanie operatu ochrony flory i przekazane do zielnika Parku jako materiały dowodowe.”

jest:

„W przypadku wystąpienia trudności z identyfikacją gatunków roślin podczas prac terenowych, w szczególności przy wykonywaniu zdjęć fitosocjologicznych, Wykonawca powinien pobrać okazy gatunków roślin trudnych do identyfikacji, do oznaczenia w warunkach kameralnych. Z miejsc wykonywania zdjęć fitosocjologicznych należy pobierać również próby mchów z rodzaju *Drepanocladus*, *Limprichtia*, *Pseudocalliergon* oraz gatunków *Hamatocaulis vernicosus*, *Cinclidium stygium*, *Scorpidium scorpioides*. Oznaczone kameralnie gatunki roślin, w tym próby wyżej wymienionych mchów należy przekazać do zielnika Parku. Przekazywany materiał roślinny powinien być zasuszony i przekazany w gazetach lub na arkuszach papierowych wraz z roboczą etykietą zawierającą następujące informacje: nazwa gatunkowa łacińska, data zbioru, współrzędne miejsca pobrania okazu (stopnie, minuty, sekundy), imię i nazwisko osoby, która oznaczyła i która pobrała materiał, (jeśli to inna osoba).”

2. W części XIV zamówienia pod literą B w pkt. 6 lit. c,

było:

„określenie priorytetów realizacji zadań ochronnych (wypracowanych wspólnie z Wykonawcami operatów szczegółowych projektu planu ochrony),”

jest:

„określenie priorytetów realizacji zadań ochronnych (w razie potrzeby wypracowanych wspólnie z Wykonawcami operatów szczegółowych projektu planu ochrony),”.

3. W części XIV zamówienia pod literą B w pkt. 8

było:

„8. Wskazanie zadań ochronnych do realizacji na obszarach ochrony ścisłej, czynnej i krajobrazowej. Wykonawca powinien sporządzić wykaz niezbędnych dla ochrony zasobów, tworów, składników przyrody, walorów krajobrazowych oraz wartości kulturowych parku zadań ochronnych, wynikających z koncepcji, o której mowa w punkcie 7, według zasad opisanych w rozdziale 6 rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 12 maja 2005 r. w sprawie sporządzania projektu planu ochrony dla parku narodowego, rezerwatu przyrody i parku krajobrazowego, [...]; z podaniem ich rodzaju, zakresu i lokalizacji, na podstawie syntezy zadań ochronnych zidentyfikowanych w poszczególnych operatach szczegółowych, wypracowanej w drodze dyskusji z ich autorami i uzyskanych kompromisów. [...]”.

jest:

„8. Wskazanie zadań ochronnych do realizacji na obszarach ochrony ścisłej, czynnej i krajobrazowej. Wykonawca powinien sporządzić wykaz niezbędnych dla ochrony zasobów, tworów, składników przyrody, walorów krajobrazowych oraz wartości kulturowych parku zadań ochronnych, wynikających z koncepcji, o której mowa w punkcie 7, według zasad opisanych w rozdziale 6 rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 12 maja 2005 r. w sprawie sporządzania projektu planu ochrony dla parku narodowego, rezerwatu przyrody i parku krajobrazowego, [...]; z podaniem ich rodzaju, zakresu

i lokalizacji, na podstawie syntezy zadań ochronnych zidentyfikowanych w poszczególnych operatach szczegółowych lub wypracowanych kompromisowych ich zapisów. [...]”.

4. W rozdziale XII. SIWZ - Miejsce i termin składania oraz otwarcia ofert:

było:

- „1. Ofertę zgodną z załączonym do SIWZ Formularzem Ofertowym a także wymagane przez Zamawiającego dokumenty i oświadczenia należy przestać wyłącznie w formie elektronicznej za pośrednictwem systemu dostępnego na stronie internetowej: <https://miniportal.uzp.gov.pl/> do dnia 16.07.2019 r. do godz. 10.00.
2. Publiczne otwarcie ofert odbędzie się w dniu 16.07.2020 r. o godz. 10.30 w siedzibie Zamawiającego w sali nr 38.”

jest:

- „1. Ofertę zgodną z załączonym do SIWZ Formularzem Ofertowym a także wymagane przez Zamawiającego dokumenty i oświadczenia należy przestać wyłącznie w formie elektronicznej za pośrednictwem systemu dostępnego na stronie internetowej: <https://miniportal.uzp.gov.pl/> do dnia 27.07.2020 r. do godz. 10.00.
2. Publiczne otwarcie ofert odbędzie się w dniu 27.07.2020 r. o godz. 10.30 w siedzibie Zamawiającego w sali nr 38.”

Informacja o zmianie treści ogłoszenia o zamówieniu

Zamawiający informuje, że w wyniku dokonanych zmian w SIWZ ulega zmianie treść ogłoszenia o zamówieniu w zakresie terminu składania i otwarcia ofert oraz treść dotycząca minimalnego okresu, w którym Wykonawca będzie związany ofertą.

z up. DYREKTORA

GŁÓWNY KSIĘGOWY
mgr Hanna Kordasz

